

# USJ MACAO

2023 vol:1

MEETING THE  
EAST & WEST

USJ  
HIGHLIGHTS

FOR THE WORLD  
AND CHINA

STUDY, LEARN &  
EXPLORE WITH  
*USJ*

IT BEGINS  
HERE

UNIVERSITY OF SAINT JOSEPH



聖若瑟大學  
UNIVERSITY OF  
SAINT JOSEPH  
MACAO

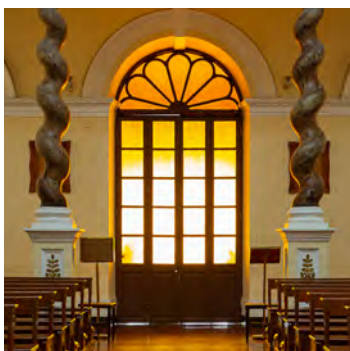
# CONTENT

## 目錄

### 4 FOR THE WORLD AND CHINA 紮根澳門 面向世界



### 5 MEET THE EAST AND WEST 中西文化交融



### 6 USJ HIGHLIGHTS 聚焦聖大



### 12 THE GROWING USJ 聖大發展



### 15 OUR CAMPUS 聖大校園



### 20 RESEARCH UNITS 研究中心



## 23 DOCTORAL PROGRAMME 博士學位課程

---



## 28 STUDY, LEARN & EXPLORE 認真學習·盡情玩樂

---



## 24 OUR PROGRAMMES 學位課程

---



## 30 RESIDENTIAL HALL 大學宿舍

---



## 26 HOW TO JOIN THE USJ FAMILY 如何成為聖大一份子

---



## 34 CONTACT US 聯絡我們

---



# FOR THE WORLD AND CHINA

紮根澳門 面向世界

## STEP INTO HISTORY

**L**egend has it that the first Portuguese sailors to arrive named Macao after the Temple to the Chinese sea-goddess A-Ma. For centuries, Jesuit activity passed through the city, facilitating technological development and friendship between China and Europe. These Jesuits established Asia's first Western-style university in Macao in 1594. Today, the University of Saint Joseph (USJ) stands in this tradition of intercultural education. USJ plays a key role in Macao's integration into China's Greater Bay Area, the promotion of relations with Portuguese-speaking countries, and as a hub for international research as an English-language institution. USJ's whole-person pedagogical approach cultivates both technical excellence and ethical decision-making skills so that graduates are prepared to not just engage the world but shape it as well.

## 走進歷史

**傳**說，第一批抵達澳門的葡萄牙水手們以中國海上女神媽祖廟來命名澳門。幾個世紀以來，耶穌會的活動在澳門舉行，促進了中歐的技術發展和友誼。這些耶穌會士於1594年在澳門建立了亞洲首所西式大學。今天，聖若瑟大學（聖大）立足於此跨文化教育的傳統之上，在澳門融入中國粵港澳大灣區、促進與葡語國家的關係以及作為英語機構的國際研究中心等方面起著關鍵作用。聖若瑟大學的全人教育方法既培養卓越的技術，又培養道德決策能力，使畢業生做好參與世界和塑造世界的準備。

*Praya Grande, Macau, do sul, com o Forte de São Pedro à esquerda,  
1830-1845 · George Chinnery*

# MEET 中西文化交融

# THE *East*

# AND *West*

## LOCAL LIVING 生活指南

**EAT** Throughout the city, one can find restaurants serving Chinese and Portuguese cuisine. Our Macanese cuisine known as the “world’s first fusion food,” combines the best of Portuguese and Chinese ingredients with flavours from Africa and South Asia.

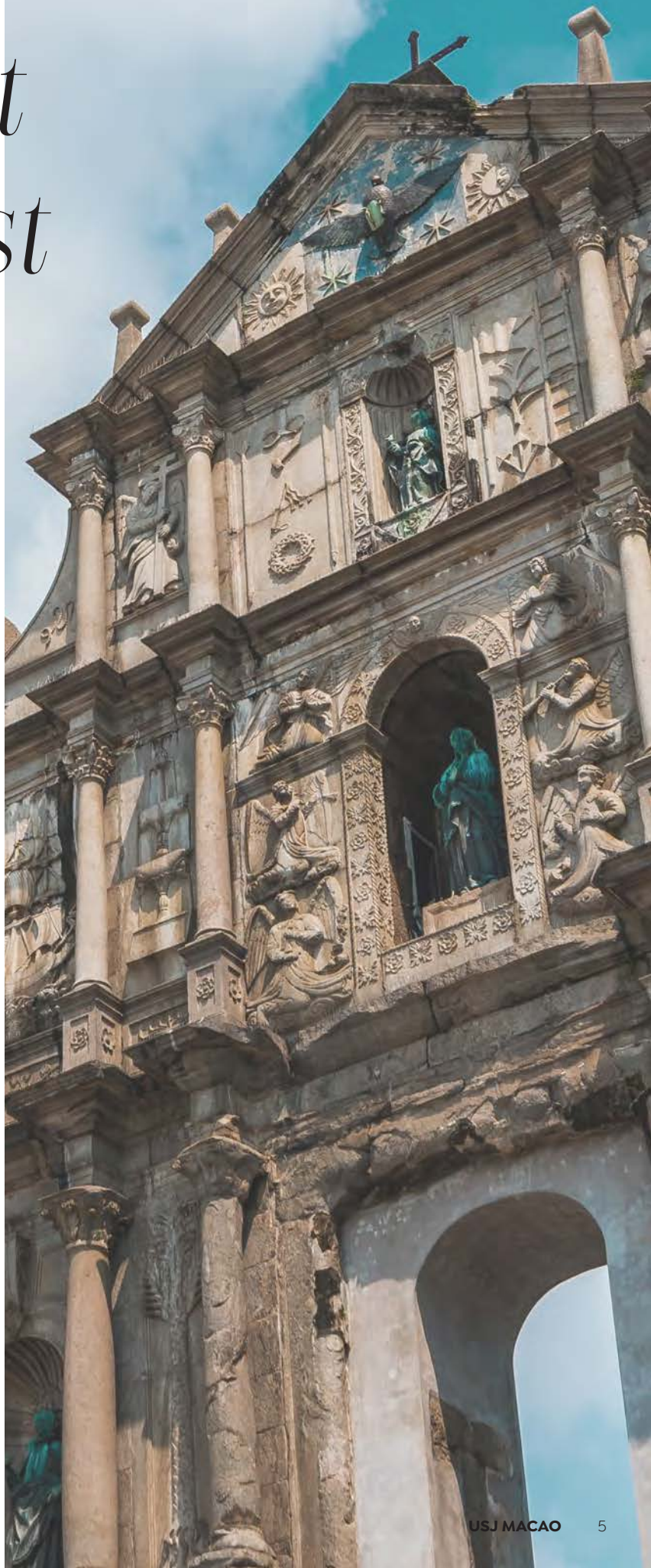
**吃** 在澳門，人們可以很容易便找到提供中葡菜餚的餐館，這裡的土生葡菜被稱為「世界上第一個融合菜餚」，它將葡萄牙和中國最好的食材與非洲和南亞的風味融合了起來。

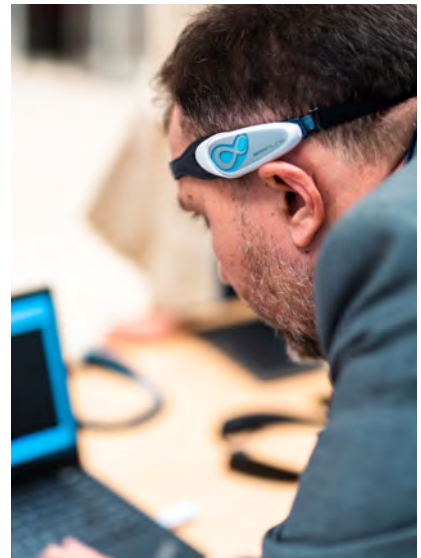
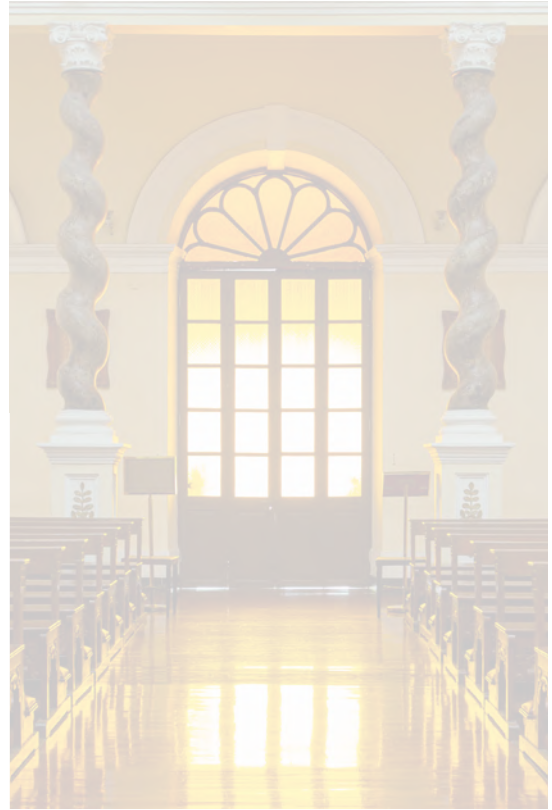
**SLEEP** Picturesque views of surrounding mountains and cityscape can be enjoyed from the USJ Residential Hall located on the Ilha Verde Campus.

**住** 位於青洲校舍的聖大宿舍樓可以欣賞到秀麗的山丘和城市景觀。

**PLAY** Art and history are waiting to be explored around every corner on Macao’s dense urban peninsula. Asia’s Las Vegas, ‘Cotai’ is lined with entertainment resorts, and relaxing escapes into nature can be found on the beaches of Coloane or along its many hiking trails. Located only a 5-minute walk from the Mainland border where a train station makes weekend travel around China easy and affordable.

**玩** 在密集的澳門半島，每個角落都有未知的藝術和歷史等待著你去探索。亞洲的拉斯維加斯—「路氹城」兩旁排列著許多娛樂度假村，在路環的海灘上或沿著各條步行徑可以找到放鬆身心的自然環境。從青洲校舍到青茂口岸只需5分鐘，鄰近的珠海城軌站使週末到中國各地的旅行變得既簡單又實惠。





1

# USJ 聚焦聖大

# HIGHLIGHTS

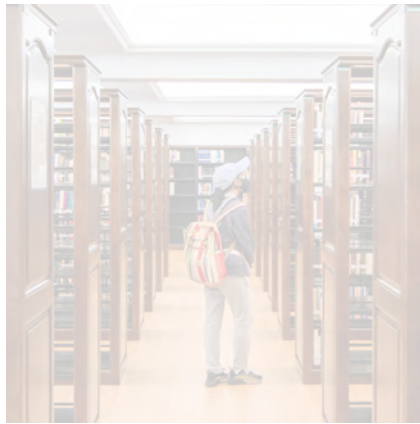
*“The University of Saint Joseph (USJ) is committed to making a positive impact through education, research, innovation, environmental sustainability, community engagement and operations.”*

*Rev. Prof. Stephen Morgan, Rector*



2

3



4

## 1

KEEPING AN  
OPEN MIND 保持開放的心態

2023 VOL.1

usj.edu.mo



Ever wondered what goes on in other people's minds? That's what researchers at USJ's Laboratory of Applied Neurosciences are here to find out. Access to the Laboratory opens up a whole new frontier of research for students at USJ.

Understanding how the brain responds to stressful situations is helping business leaders stay connected to their emotions and make better decisions. The Laboratory was established in 2022 as a place where the latest research in neuroscience is applied through interventions aimed at addressing contemporary challenges.

The problems that can be looked into are wide ranging: from understanding how advertisements capture people's attention, to how languages are learned, to how minds can relax in stressful situations, the Laboratory is available for research across fields and disciplines. What is learned can then be applied to the real world through consultancies and partnerships.

As the latest technology aids efforts at human self-understanding, USJ will continue to be at the forefront of research and practice, welcoming inquiring minds and new ideas for how best to lead in the modern world. If the practical possibilities of advances in neuroscience piques your interest, you can find out more on our website.

想知道別人在想什麼嗎？聖大應用神經科學實驗室的研究人員正在此研究這個課題。實驗室的建成為聖大的學生開關了一個全新的前沿研究領域。

了解大腦在壓力情境下的反應過程，有助於企業領導者了解並及時調整自己的情緒，從而做出更好的決策。本實驗室於2022年建成，在此，研究人員通過干預的方式，將神經科學的最新研究成果用於解決當代的挑戰。研究的課題涉及面很廣，從了解廣告如何吸引人們的注意力，到怎樣學習語言，再到大腦在壓力情境下如何放鬆，本實驗室可以研究很多跨領域、跨學科的課題。經研究之後，得到的成果可通過諮詢與合作的方式應用到實際生活中。

最新科研技術有助於人類更好地理解自身，聖大將繼續走在研究與實踐的前沿，同時，也歡迎對此技術感興趣、有創新想法的同學加入，共同研究如何在現代社會中成為出色的領導者。如果您也對神經科學發展的實踐意義感興趣，欲了解更多相關資訊，請訪問我們的網站。



## 2

BAMBOO BENDS BUT DOES  
NOT BREAK 石屎森林中的竹棚

2023 VOL.1

usj.edu.mo







If Macao can be said to have forests, they are forests of concrete and iron. High-rise buildings are spread over nearly the entire peninsula, with spots of dense green hilltops emerging among the crowded landscape, creating Macao's iconic skyline. The modern method of construction in Macao incorporates ancient building techniques, such that as buildings rise, they are often incubated in a cocoon of bamboo scaffolding, even up to dizzying heights.

Bamboo: the paradoxical material that is at once sturdy and flexible, lightweight and strong. This wonder of nature has been at the heart of USJ's recurring Bamboo Pavilion Project, organized annually by the Department of Architecture for over a decade now. The latest iteration, Boundless, was unveiled last December as the culmination of work by current USJ architecture students integrating state-of-the-art design technology with

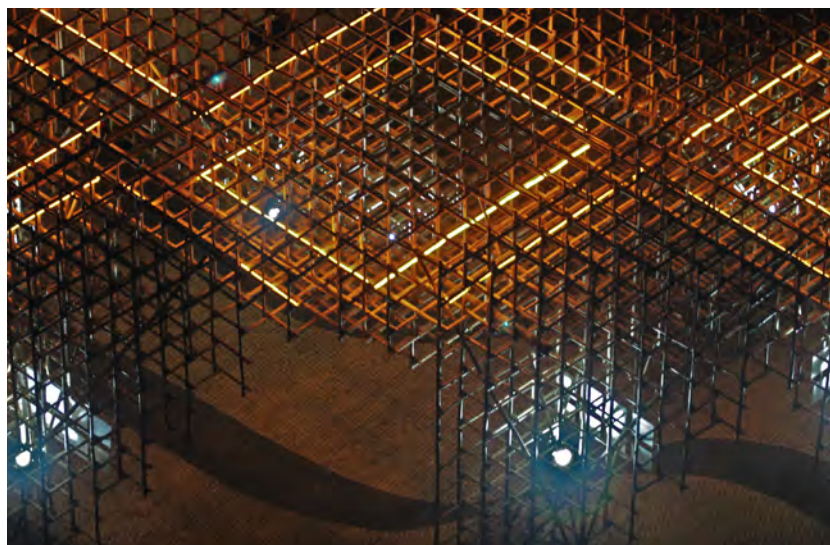
如果說澳門有森林，那便是鋼筋水泥的森林。整個半島幾乎遍佈著高樓大廈，在擁擠的景觀中，茂密的綠色山頂點綴其間，構成了澳門標誌性的天際線。澳門的現代建築方法融入了傳統的建築技術，例如，建築物往往在竹制腳手架的支護下拔地而起，甚至可達到令人目眩的高度。

竹子：一種矛盾的材料，既結實又靈活，既輕便又堅固。這種自然奇跡一直是聖大不斷重現的竹棚項目的核心，該項目由建築系每年組織一次，至今已有了十多年了。最新版本的作品「Boundless」，於去年12月揭幕，是聖大建築專業在讀學生將最先進的設計技術與從本地工藝中學到的技巧相結合的成果。雙層外殼設計維持了開放和相互關聯的理念，同時劃定了可容納兩個展覽和一個舉行公開講座的社區會堂的空間。其中一個展覽展示了「Boundless」的作品，另一個展示了一系列提案，即「澳門可持續發展設計宣言」，旨在應對本地挑戰並為聯合國可持續發展目標做出貢獻。

skills learned from local craftsmanship. The double-layered shell design maintains a sense of openness and interconnection while delimiting space for two exhibitions and a Community Hall where public lectures can be held. One of the exhibitions showed the creation of Boundless, and the other displayed a collection of proposals, the "Manifesto to Design a Sustainable Macao," aimed at tackling local challenges and contributing to the United Nations Sustainable Development Goals.

USJ's Bamboo Pavilion Project represents the commitment to achieving balance between old and new, letting students lead, and honouring obligations to the plant and each other. If you are interested in getting involved with USJ's Department of Architecture you can find out how to do so on our website.

聖大的竹棚項目代表了實現新舊平衡、讓學生主導以及履行對環境義務的承諾。如果您有興趣加入聖大建築系，您可以在我們的網站上了解詳情。



## 3

NATURE  
NURTURE 大自然培育

2023 VOL.1

usj.edu.mo



Over its nearly 500-year history, Macao's coastline has changed countless times, yet the indigenous mangrove forests that buffer land and sea persist as a testament to nature's resilience and a sign of lessons that can be learned.

The University of Saint Joseph's Institute for Science and Environment (ISE) is committed to the study, appreciation, and protection of these ecologically priceless parts of Macao. ISE partners with local government, corporations, and international initiatives to further research into the diversity of terrestrial and aquatic flora and fauna, as well as the ways in which mangrove forests provide physical protection against storm surges that

在澳門近500年的歷史中，其海岸線一直在變化，然而，本地的紅樹林一直在陸地和海洋之間發揮緩衝作用，這正是自然適應力的有力證明，也在提醒我們，是時候從中汲取教訓了。

聖若瑟大學科學與環境研究所(ISE)致力於研究、了解和保護澳門的這些無價生態之寶。ISE與本地政府、企業和國際機構合作，加深對於陸地生物多樣性及水生動植物的研究，同時，也在研究如何能讓紅樹林在風暴潮來臨時，發揮其防護作用，避免風暴潮對城市環境產生威脅。

threaten the urban environment. ISE also conducts community education through an annual Mangroves exhibition that travels between local secondary schools and public gallery spaces. Interactive design invites students to experience the benefits of a health ecosystem through wave tunnels that compare the effects of storms on miniature Macao buildings and other educational activities. Along with learning from Macao's mangrove forests, ISE marries the hard sciences that study aquatic life, geochemistry, and bioinformatics with social efforts to reduce food waste and curb pollution. For those interested in making science accessible, you can find out more at our website.

此外，ISE還會通過每年一次的紅樹林展覽進行社區教育，該展覽在本地中學和公共畫廊輪流展出。展覽中的互動性設計，比如用波浪隧道對比各種風暴潮對澳門建築物縮微模型的影響及其他教育活動，可讓學生真實體驗到健康的生態系統帶給我們的好處。在研究澳門紅樹林的同時，ISE還研究水生生物、地球化學及生物資訊學等自然科學，並與減少食物浪費和控制污染等社會責任聯繫在一起。如果您也想讓科學走進生活，欲了解更多相關資訊，可訪問我們的網站。



1

# A PATH TO OPPORTUNITY & HOPE 為在囚人員提供大學教育

2023 VOL.1

usj.edu.mo



What happens after prison? This is a question that USJ is helping incarcerated individuals answer, with one social work degree at a time.

The Prison Outreach Programme at USJ offers qualified inmates in Macao's correctional facilities the opportunity to pursue university studies and to prepare them for their reentry into society as capable and professional citizens. In partnership with the Correctional Services Bureau of Macao SAR Government, USJ has developed a six-year programme for incarcerated individuals to pursue a bachelor's in social work so that the majority of their coursework is finished upon release and a final internship is all they need to graduate.

在囚人員刑滿釋放之後該何去何從？這是聖大在囚教育外展課程致力於協助解決的問題，此外展課程為在囚人員提供社會工作學學位課程，幫助他們重返社會。

聖大在囚教育外展課程主要針對懲教管理局內符合申請條件的在囚人員，為其中有意向接受大學教育的人員提供學習機會，幫助他們成為具備專業技能的市民，為重新融入社會做準備。聖大與澳門特別行政區政府管轄的懲教管理局展開合作，為在囚人員中有意向獲得社會工作學士學位的人群提供大學教育，學制為6年，獲得這個學位需要他們在囚期間完成其中的絕大多數課程，加上學期最後的實習，則可畢業。

Students in the programme find guidance and encouragement as integral parts of the academic curriculum, so that once they have served their time, the road to reintegration can be smoothed by social and organizational support. Students from all walks of life are welcome at USJ, where the focus is on the bright future that lies ahead. If the values at USJ align with yours, you can find out how you can join us at our website.

為學生提供適切指引和鼓勵是這個學術課程的重要組成部分，這樣在他們刑滿釋放以後，便能在社會各界及不同組織的支持下順利融入社會。聖大歡迎來自社會各界學生的加入，學校宗旨是專注前路、著眼未來，如果你和我校的價值觀一致，請前往學校官網了解入學資訊。



## 大學外展課程 - 在囚教育 新聞發佈會

### CH PROGRAMME PRESS CONFERENCE



# The Growing 聖大發展 USJ



# RANKINGS

## 排名

2022 THE IMPACT RANKING  
泰晤士高等教育大學影響力排名



# 1

#1 in Macao  
澳門第1

# 5

Tied for #5 in Greater China  
大中華區並列第5

Sustainable Development Goals  
可持續發展目標

# top 10%  
全球前10% globally

Quality Education  
「優質教育」組別

# top 35%  
全球前35% globally

Gender Equality  
「性別平等」組別

# top 35%  
全球前35% globally

Reduced Inequalities  
「減少不平等」組別

# top 20%  
全球前20% globally

Life Below Water  
「永續海洋與保育」組別

More details 更多詳情 : [www.timeshighereducation.com](http://www.timeshighereducation.com)

# ON THE *Rise*

冉冉升起

The University of Saint Joseph was founded in 1996 by the Macao Diocese and Catholic University of Portugal. In the intervening quarter of a century, USJ's upward trajectory and steady reliability earned the trust of peer institutions and governments alike. In 2022, confidence in USJ culminated with elections to leadership roles in regional and international higher education associations. USJ is now positioned to continue leading and learning among elite higher education institutions in the region and around the world.

1996年，聖若瑟大學由葡萄牙天主教大學和天主教澳門教區一同創辦。創校25年來，聖大憑藉穩步向上的辦學品質，牢靠堅實的辦學信譽，廣受同儕和政府的信任。2022年，同行對聖大的信任可體現於，將其選舉成為本地和國際高等教育機構的領導者角色。現今，在本地和國際高等教育機構中，聖大一直保持引領地位，不斷向精英學習，追求進步。

## GLOBAL NETWORKING

聖大的國際聯繫

Secretariat  
秘書

**ASEACCU** Association of Southeast and East Asian Catholic Colleges and Universities  
東南亞及遠東天主教學院暨大學協會

Vice-President for Asia  
亞洲地區副主席

**IFCU** International Federation of Catholic Universities  
國際天主教大學聯盟

Executive Board  
執行委員會

**AUAP** Association of Universities in Asia and the Pacific  
亞洲與太平洋大學協會

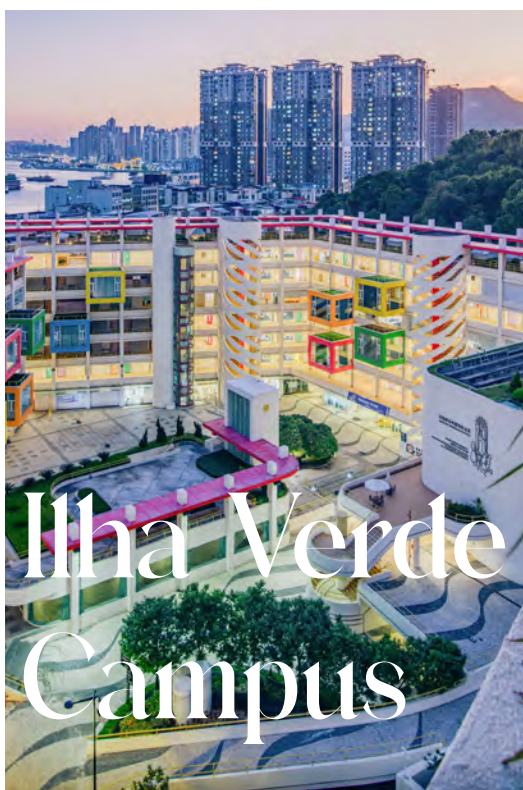
Consultative Observer  
諮詢觀察者

**CPLP** Community of Portuguese Language Countries  
葡萄牙語國家共同體

# OUR *Campus* 校園

Nape Campus | Ilha Verde Campus | Seminary Campus

皇朝校舍 | 青洲校舍 | 修院校舍



# ILHA VERDE

青洲校舍

## Campus



Virtual Tours  
虛擬導覽



USJ's main campus comprises of a residential hall, main library, gym, sports facilities, swimming pool, chapel, and canteen. Located only a 5-minute walk from the Mainland border where a train station makes weekend travel around China easy and affordable.

聖大的主校舍位於澳門的青洲區，設有宿舍、圖書館、健身室、體育設施、游泳池、聖十字架小堂和大學餐廳等等。從校舍出發，到澳門口岸和珠海城軌站只有5分鐘的步行路程，十分方便學生於週末到中國各地旅行。

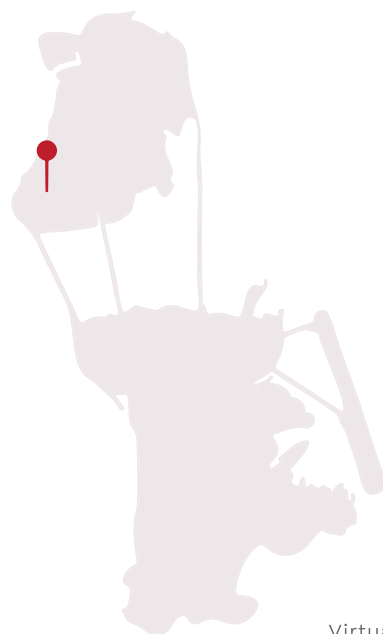
- ✦ Faculty of Arts and Humanities  
藝術及人文學院
- ✦ Faculty of Business and Law  
商學及法律學院
- ✦ Faculty of Health Sciences  
健康科學學院
- ✦ School of Education  
教育學院
- ✦ Institute for Data Engineering and Science  
數據工程與科學學院



修院校舍

# SEMINARY

Campus



Virtual Tours  
虛擬導覽



USJ is the only university in Asia to hold classes in a UNESCO world heritage site as this campus is where clerical and lay people continue to be educated and trained 300 years after it was first established as an extension of St. Paul's College, Asia's first Western-style higher education institution.

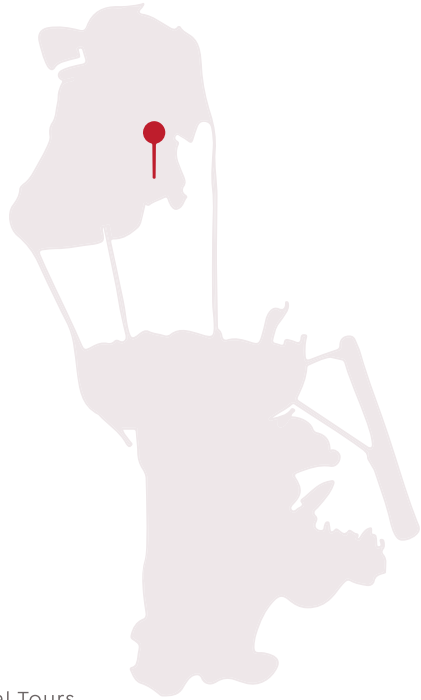
聖大是亞洲唯一一所於世界文化遺產建築內授課的大學。聖若瑟修院校舍作為300年前亞洲第一所西式高等學校——聖保祿學院的延續，神職人員和俗人均可在這裡繼續接受教育和培訓。

✦ Faculty of Religious Studies and Philosophy  
宗教研究及哲學學院

# NAPE

皇朝校舍

## Campus



Virtual Tours  
虛擬導覽



Located on reclaimed land in Macao's business and cultural district, this campus is where environmental research is advanced and made accessible.

皇朝校舍位於澳門最負盛名的商業文化中心之一的新口岸區，前沿的環境科學研究會在此校舍進行。

✦ Institute of Science and Environment  
科學及環境研究所

# WHERE *ideas* COME FROM

夢想在此起飛



# RESEARCH

## Units 研究中心

### INSTITUTE OF SCIENCE AND ENVIRONMENT 科學及環境研究所

- Environmental Sciences 環境科學
- Biological Sciences 生物科學
- Earth and Marine Sciences 地球與海洋科學
- Computational Biology & Bioinformatics 計算生物學與生物信息學

### INSTITUTE FOR DATA ENGINEERING AND SCIENCE 數據工程與科學學院

- Data Sciences and Applications 數據科學與應用
- Artificial Intelligence 人工智慧
- Precision Medicine with AI 人工智慧精準醫療
- Big Data Analytics 大數據分析

### DOMINGOS LAM CENTRE FOR RESEARCH IN EDUCATION 林家駿主教教育研究中心

- Educational Change and Social Responsibility 教育變革與社會責任
- Professional Learning, Leadership and Quality 專業教育、領導力和教育質量
- Creativity and Innovation 創造與創新

### LABORATORY OF APPLIED NEUROSCIENCES 應用神經科學實驗室

- Neuromarketing/Consumer Neuroscience 神經營銷 / 消費者神經科學
- Neuroleadership 神經領導
- Cognitive Development 認知發展

### MACAO OBSERVATORY FOR SOCIAL DEVELOPMENT 澳門社會發展研究中心

- Application of Gerontechnology and service network linking  
樂齡科技的應用和服務網絡的連接
- Community health improvement through mobile health monitoring system  
通過移動健康監測系統改善社區健康
- Public mental health promotion and intervention  
公共心理健康促進和干預
- Social development and policy  
社會發展和政策

### XAVIER RESEARCH CENTRE FOR MEMORY AND IDENTITY 沙勿略「回憶與認同」研究中心

- History and Heritage 歷史與遺產
- Language and Culture 語言與文化
- Business and Social Responsibility 商業與社會責任

### MACAU RICCI INSTITUTE 澳門利氏學社

- Comparative Spirituality 比較靈性
- Moral Leadership 道德領導
- Social Innovation 社會創新

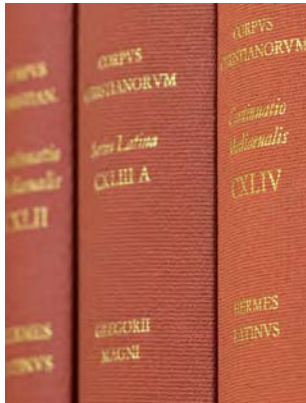


ENDLESS  
*Discovery*

積極探索 創新科研

# OUR Research

聖大科研



Committed to  
a better  
*TOMORROW*  
致力構建 永續未來

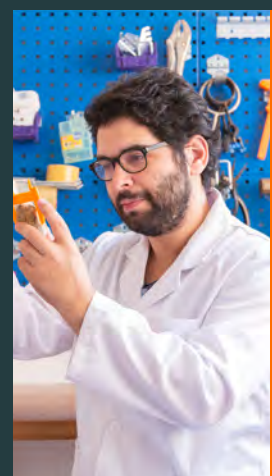
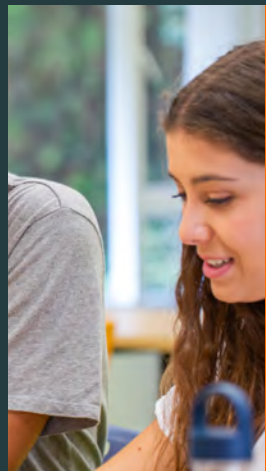
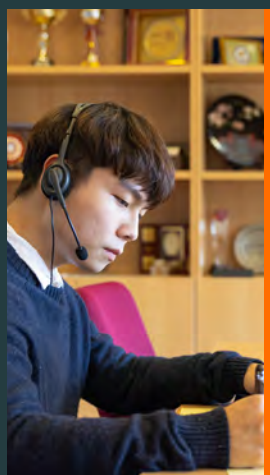
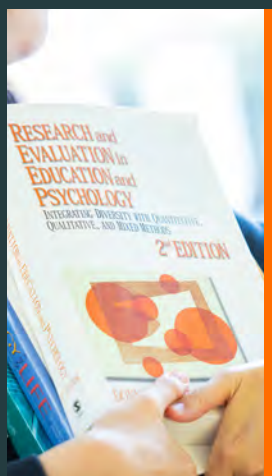
# DOCTORAL

# Programme 博士學位課程

USJ's Doctoral Programme fosters an inclusive intercultural research environment with nine areas of specialisation supported by an academic team of experts in their chosen fields.

聖大博士學位課程，為9個專業領域提供專屬學術研究環境，由每個領域的專家學者提供教學支援。

MORE INFO.  
更多資訊



## SPECIALISATIONS 專業

- Global Studies 環球學
- History 歷史學
- Business Administration 工商管理
- Government Studies 政府研究
- Psychology 心理學
- Religious Studies 宗教研究
- Education 教育學
- Science 科學
- Information Systems 資訊系統

## KEY FEATURE 課程特點

**TRANSDISCIPLINARITY** : the integration of different research disciplines to address complex real-world problems with holistic descriptive solutions.

跨專業：整合不同研究學科，以完整描述性的解決方式處理現實世界中的複雜問題。

## ADMISSIONS 申請詳情

Applicants to the Doctoral Programme can choose their thesis topic and supervisor from a pool of Open Doctoral Thesis Topics.

博士學位申請者，可通過開放式博士論文課題庫選擇有興趣的課題和導師。

Applicants may otherwise propose an original Thesis Topic to be assessed by the Doctoral Programme Coordination team during the admissions process.

申請者也可另外提出自創的課題，由博士課程協調小組在申請過程中進行評估。

# OUR programmes 學位課程



## FACULTY OF ARTS AND HUMANITIES

藝術及人文學院

Architectural Studies  
建築研究

Communication and Media  
傳播與媒體

Design  
設計學

Fashion Design  
時裝設計

Portuguese-Chinese  
Translation Studies  
葡中翻譯研究



## FACULTY OF BUSINESS AND LAW

商學及法律學院

Business Administration  
工商管理

—> Entrepreneurship  
企業經營

—> Global Management  
環球管理

—> International Trade  
國際貿易

—> Marketing  
市場學



## FACULTY OF HEALTH AND SCIENCES

健康科學學院

Social Work  
社會工作學

Psychology  
心理學

—> Clinical Psychology  
臨床心理學

—> Organisational Psychology  
組織心理學

—> Educational Psychology  
教育心理學

Bachelor 學士學位

Master 碩士學位

Architecture  
建築學

Communication and Media  
傳播與媒體

Design  
設計學

—> Interactive Design  
交互設計

History and Heritage  
歷史與遺產研究

Lusophone Studies  
葡語語言學與文學研究

—> Linguistics  
語言學

—> Literature  
文學研究

Business Administration  
工商管理

—> Financial Business Analysis  
財政及商業分析

—> Strategic Marketing and  
Management  
策略管理及市場學

Community Development  
社區發展

Government Studies  
政府研究

—> Governance  
政府管理

—> Institutional Leadership and  
Performance  
公共政策發展

—> Public Policy Development  
制度化領導與執行

—> Public Accounting and Finance  
公共會計與財務

Social Work  
社會工作

Counselling and Psychotherapy  
輔導與心理療法

Organisational Psychology  
組織心理學

Lusophone and International Public Law  
葡語國家公法及國際公法





## FACULTY OF RELIGIOUS STUDIES AND PHILOSOPHY

宗教研究及哲學學院

Philosophy  
哲學

Christian Studies (Catholic Theology)  
基督宗教研究



## SCHOOL OF EDUCATION

教育學院

Education  
教育

- > Early Childhood Education  
幼兒教育
- > Primary Education  
小學教育
- > Secondary -  
English Language Education  
中學教育 - 英語
- > Secondary - Portuguese  
Language Education  
中學教育 - 葡語
- > Secondary - Christian Education  
中學教育 - 基督宗教教育



## INSTITUTE OF SCIENCE AND ENVIRONMENT

科學及環境研究所

Environmental Science  
環境科學

Philosophy  
哲學

Religious Studies  
宗教研究

Education  
教育

- > Special Needs and  
Inclusive Education  
特殊和融合教育
- > School Management and  
Leadership  
學校管理與領導

Environmental Sciences  
and Management  
環境科學與管理

Neuroscience and Behaviour  
神經科學與行為學研究

學士學位

Bachelor

Master

碩士學位

# HOW TO

# JOIN

# THE USJ FAMILY

如何成為聖大一份子

花地瑪百年顯現紀念堂  
AUDITÓRIO CENTENÁRIO DE FÁTIMA

## HOW TO apply 申請方式

1

Start application online  
線上申請

 [apply.usj.edu.mo](http://apply.usj.edu.mo)

2

Upload supporting documents  
上傳所需文件

3

Submit online application  
(Get an Applicant ID)  
提交線上申請 (獲得申請編號)

4

Attend admissions interview  
(online or in-person)  
入學面試 (線上或線下)

## APPLY FOR 獎學金申請 scholarship

1

Input Applicant ID  
輸入申請編號

 [scholarships.usj.edu.mo](http://scholarships.usj.edu.mo)

2

Select scholarships  
(upload any required documents)  
選擇獎學金類別 (上傳所需文件)

3

Submit scholarships application  
提交獎學金申請

# TUITION PER YEAR

學費 (每年)

DEGREE LEVEL 課程	INTERNATIONAL STANDARD TUITION 國際學生	STANDARD TUITION 標準學費	MACAO ID HOLDERS* 持有澳門身份證學生*
Pre-University 預科	HKD 37,000	MOP 37,000	MOP 37,000
Associate Diploma 副學士文憑課程	HKD 68,000	MOP 68,000	MOP 48,000
Bachelor 學士學位	HKD 68,000	MOP 68,000	MOP 48,000
Postgraduate Diploma 學位後文憑課程	HKD 44,000	MOP 44,000	MOP 44,000
Master (except MBA) 碩士學位 (工商管理碩士學位除外)	HKD 79,000	MOP 79,000	MOP 49,000
Master of Business Administration (MBA) 工商管理碩士學位	HKD 89,000	MOP 89,000	MOP 59,000
PhD 博士學位	HKD 89,000	MOP 89,000	MOP 59,000

— Please refer to USJ website as final version.  
最新學費資訊請到本校網站 [www.usj.edu.mo](http://www.usj.edu.mo) 查閱。

— Currency rate: 1 USD is approximately 8 MOP / 7.8 HKD (Please refer to the current exchange rate).  
參考匯率: 1 美金約等於 8 澳門元或 7.8 港元(實時匯率請自行查閱)。

\* Tuition deduction to Macao ID Holder Students is directly subsidised by the Macao SAR Government to the University of Saint Joseph.  
持有澳門身份證的學生學費補貼由澳門特區政府直接發放予聖若瑟大學。

# STUDY,

認真學習

# LEARN &

## STUDENTS

### “USJ Fun Time”

“Besides strong academic programmes, being a student at USJ is an enriching and involving experience that enables you to develop multiple skills and interests.”

學生及校友事務處：

### “聖大歡樂時光”

在聖大，不但有濃厚學術氛圍的各項活動，還可以在豐富多樣的學習參與體驗中，發展多種技能和興趣愛好。

## LIBRARY

### “Quiet moments”

“Adjacent to the Ilha Verde hill and overlooking an open sky, the University offers an open plan faculty where students and staff can feel at one with nature.”

圖書館：

### “靜謐時光”

圖書館與青洲山比鄰而建，俯瞰開闊的天地，聖大提供了開揚的教學環境，在這裡學生和教員可以感覺置身於大自然之中。

## FACILITIES

### “A Living Campus”

“The fully equipped campus incorporates many green technologies, including Rainwater harvesting and recycling systems, Ledger green strips and fins, Roof Gardens, Low transmission glazing, Cross-flow ventilation chimneys, Solar electricity panels”

校園設計理念統一

### “不斷有新的發現”

聖大的校園設備完善，配置了許多環保設計的，比如雨水收集循環系統，環保橫木散熱片，屋頂花園，低透光玻璃，橫流式通風煙囪，太陽能面板等。

# EXPLORE

盡情玩樂

# WITH USJ



## DIVERSITY

### “Explore with us”

“We aim to offer a unique experience to our students where internationalisation meets local tradition. We do this through a faculty of multiple nationalities, students from different parts of the worlds, a mixture of global and local business case studies, and opportunities to visit different organisations in Macao and other nearby Chinese cities.”

- Prof. Jenny Lao Philips,

Dean of Faculty of Business and Law

### 走出校園： “和我們共同探索城市”

商學及法律學院院長劉鈺馨教授表示，聖大可以讓學生獲得「國際化和澳門本地傳統相結合」的獨特體驗，比如該學院的學生和教職員來自世界各地，定期組織學生對全球和本地經濟案例的研究和學習，以及拜訪澳門及鄰近中國大陸城市的不同機構。

## IDENTITY

### “Scientia et Virtus”

“Scientia et Virtus” (Knowledge and Virtue), the motto of the Diocese of Macao, points our academic community to a harmonious pursuit of truth and the common good for the benefit of humanity, the Chinese people and Macao’s multicultural society.

### 我們的追求： “科學與道德”

澳門教區的座右銘「科學與道德」，「Scientia et Virtus」，它使我們學術界和諧地追求真理和共同利益，造福人類，以至中國人民和澳門多元文化社會。



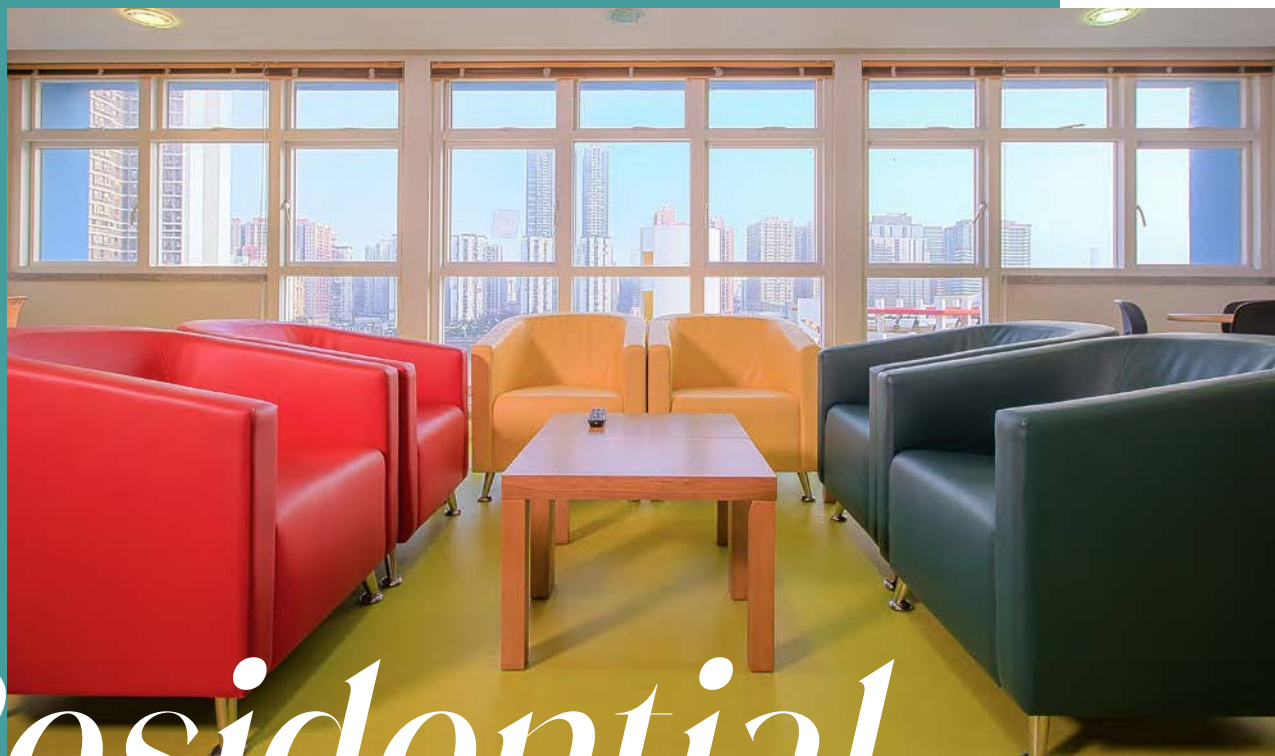
# RESIDENTIAL HALL

The University's Residential Hall (RH) is located on the Ilha Verde Campus and has the capacity to accommodate around 200 residents. RH has the goal of creating a safe, supportive home and engaged community that embraces diversity and commonality.

大學宿舍位於青洲校舍，提供超過170個宿位予學生及職員。大學宿舍致力於創建一個安全、互助和積極的居住社區。該社區的特色是多樣性和共通性。

All active students as well as staff of the University of Saint Joseph are eligible to apply for on-campus accommodation, with priority given to international and exchange students.

聖若瑟大學所有在讀學生、交換生和教職員工都有資格申請住宿，其中國際學生和交換生將會優先。



# Residential Hall

大學宿舍

# FEEES 費用

FOR ALL USJ STUDENTS  
所有聖大學生

(PRICE PER PERSON / 每人)

FOR GRADUATE STUDENTS  
碩士生、博士生

(PRICE PER APARTMENT / 每間)

\* SINGLE ROOM  
單人房

\* DOUBLE ROOM  
雙人房

STUDIO APARTMENT  
公寓

Security Deposit  
押金

MOP 4,200

MOP 3,000

MOP 7,800

Monthly Rate  
每月租金

MOP 4,200

MOP 3,000

MOP 7,800

\* Single and double room occupancy has shared bathroom and kitchen access  
單人房和雙人房需共用洗手間和廚房

# FACILITIES AND SERVICES 設施及服務

→ Fitness Room  
健身室

→ Recreation Area  
遊憩區域

→ Laundry Room  
洗衣房

→ Kitchens  
廚房

→ Communal Areas  
多功能室

→ Car Park  
停車場

→ 24-hour Warden  
24小時舍監

→ Wi-Fi  
無線網絡

→ Cleaning Services  
清潔服務

→ Air-Conditioning  
冷氣機

→ Find out more about our  
University Residential Hall  
瞭解大學宿舍更多



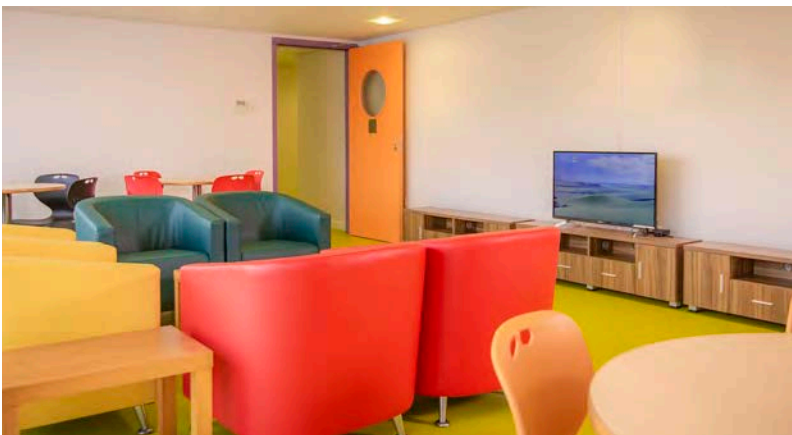
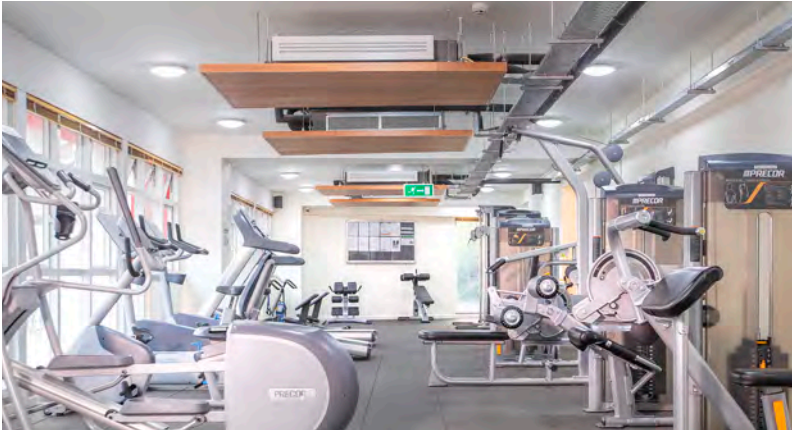


# *Residential* *Hall* 大學宿舍



# RESIDENTIAL HALL FACILITIES

## 宿舍設施



1	4
2	5
3	6
	7
	8

- 1 Studio apartment 套房
- 2 Kitchen 廚房
- 3 Laundry 洗衣房
- 4 Communal Area 多功能室
- 5 Fitness Room 健身室
- 6 Recreation Area 遊憩區域
- 7 Single Room 單人房
- 8 Communal Area 多功能室



# Contact & Follow Us

關注及  
聯絡我們



聖若瑟大學  
UNIVERSITY OF  
SAINT JOSEPH  
MACAO

TEL 電話: +853 8592 5678

FAX 傳真: +853 2872 5517

EMAIL 電郵: admissions@usj.edu.mo

WEBSITE 網站: www.usj.edu.mo

ADDRESS 地址: Estrada Marginal da Ilha Verde, 14-17, Macau, China  
中國澳門青洲河邊馬路14-17號



usj.edu.mo

# USJ MACAO

## EDITOR

Álvaro Barbosa 巴波沙

## EDITORIAL

Communication and Public Relations Office 媒體及公關處

## ART & DESIGN

Sophia Cheok 卓聖雅

## PUBLISHER

University of Saint Joseph, Macao 聖若瑟大學

## ALL RIGHTS RESERVED

The information contained in this magazine is indicative and accurate at the time of its publication.





聖若瑟大學  
UNIVERSITY OF  
SAINT JOSEPH  
MACAO

